La direttiva 98/5/CE del Parlamento europeo e del Consiglio del 16/2/1998 ha lo scopo (enunciato all'art. 1) di facilitare l'esercizio permanente della professione di avvocato, come libero professionista o come lavoratore subordinato, in uno Stato membro diverso da quello nel quale è stata acquisita la qualifica professionale. Ai fini della direttiva si intende per avvocato ogni persona avente la cittadinanza di uno Stato membro dell'Unione europea che sia abilitata ad esercitare le proprie attività professionali facendo uso di uno dei seguenti titoli professionali:
avocat
/ advocaat / rechtsanwalt (Belgio);
απbokat
(Bulgaria); advokàt (Repubblica ceca);
advokat
(Danimarca);
rechtsanwalt
(Germania); vandeadvokaat (Estonia); dikegòros /
δικεγοροσ
(Grecia e Cipro);
abogado
/
advocat
/
avogado
/ abokatu (Spagna);
avocat
(Francia); barrister / solicitor (Irlanda);
avvocato
(Italia); zverinats advokats (Lettonia); advokatas (Lituania); avocat (Lussemburgo); ugyvéd (Ungheria); avukat / prokuratur legali (Malta);
advocaat
(Paesi Bassi); rechtsanwalt (Austria);
adwokat radca prawny
(Polonia);
advogado
(Portogallo);
avocat
(Romania); odvetnik / odvetnica (Slovenia); advokàt / komercny pravnik (Slovacchia);
asianajaja
/ advokat (Finlandia);
advokat
(Svezia);
advocate
/
barrister
/
solicitor
(Regno Unito).